



Giáo Phận **CALGARY - ALBERTA** **Giáo Xứ THÁNH VINH SƠN LIÊM**

St. Vincent Liem Parish

2412 - 48th Street SE. Calgary, AB T2B 1M4

Phone: **403-262-1078** Email: st.vsl@telus.net - Website: <http://www.stvincentliem.ca>



BÍ TÍCH

- + **Giải Tội:** 20 phút trước các Thánh Lễ.
- + **Rửa Tội Trẻ Em:** 3:30 PM Thứ Bảy cuối tháng.
- + **Hôn Phối:** Xin liên lạc văn phòng hoặc quý Cha 6 tháng trước ngày lễ cưới để lập hồ sơ.
- + **Xức Dầu Bệnh Nhân:** Xin liên lạc với quý Cha bất cứ lúc nào.
- + **Trao Minh Thánh cho Bệnh Nhân:**
Xin liên lạc với văn phòng hoặc quý Cha.

THÁNH LỄ

- + **Thứ Hai - Thứ Sáu** 11:00 AM; 6:00 PM
- + **Thứ Bảy** 9:30 AM: Lễ Kính Đức Mẹ
4:30 PM; 6:00 PM
- + **Chúa Nhật** 9:00 AM; 11:00 AM; 6:00 PM
- + **Chầu Thánh Thể**
Thứ Sáu, Thứ Bảy, Chúa Nhật Đầu Tháng 5:30 PM

QUÝ CHA

- + **Linh Mục Chánh Xứ**
J.B. Nguyễn Đức Vượng 403-479-4638
- + **Linh Mục Phó Xứ**
Martin Maria Nguyễn Huy Thông 403-589-4040

HỘI ĐỒNG MỤC VỤ

- Chủ Tịch**
Phaolô Nguyễn Ngọc Ánh 587-889-7907
- Phó Nội Vụ**
An Phong Lê Châu Tuấn 403-862-3226
- Phó Ngoại Vụ**
Michael Nguyễn 403-615-9568
- Thư Ký**
Maria Nguyễn Phương 403-714-4389
- Thư Ký Giáo Xứ**
Maria Đặng Thị Mỹ Loan 403-262-1078

CHÚA NHẬT XXIX THƯỜNG NIÊN - NĂM B *Ngày 20 Tháng 10 Năm 2024*



Bài đọc 1: Is 53,10-11

Bài trích sách ngôn sứ I-sai-a.

Đức Chúa đã muốn người tôi trung phải bị nghiền nát vì đau khổ. Nếu người hiến thân làm lễ vật đền tội, người sẽ được thấy kẻ nổi dõi, sẽ được trường tồn, và nhờ người, ý muốn của Đức Chúa sẽ thành tựu. Nhờ nỗi thống khổ của mình, người sẽ nhìn thấy ánh sáng và được miễn nguyên. Vì đã nếm mùi đau khổ, người công chính, tôi trung của Ta, sẽ làm cho muôn người nên công chính và sẽ gánh lấy tội lỗi của họ.

Bài đọc 2: Hr 4,14-16

Bài trích thư gửi tín hữu Hép-ri.

Thưa anh em, chúng ta có một vị Thượng Tế siêu phàm đã băng qua các tầng trời, là Đức Giê-su, Con Thiên Chúa. Vậy chúng ta hãy giữ vững lời tuyên xưng đức tin. Vị Thượng Tế của chúng ta không phải là Đấng không biết cảm thương những nỗi yếu hèn của ta, vì Người đã chịu thử thách về mọi phương diện cũng như ta, nhưng không phạm tội. Bởi thế, ta hãy mạnh dạn tiến lại gần ngay Thiên Chúa là nguồn ân sủng, để được xót thương và lãnh ơn trợ giúp mỗi khi cần.

Tin Mừng: Mc 10,35-45

Tin Mừng Chúa Giê-su Ki-tô theo thánh Mác-cô.

Khi ấy, hai người con ông Ê-bê-đê là Gia-cô-bê và Gio-an đến gần Đức Giê-su và nói: “Thưa Thầy, chúng con muốn Thầy thực hiện cho chúng con điều chúng con sắp xin đây.” Người hỏi: “Các anh muốn Thầy thực hiện cho các anh điều gì?” Các ông thưa: “Xin cho hai anh em chúng con, một người được ngồi bên hữu, một người được ngồi bên tả Thầy, khi Thầy được vinh quang.” Đức Giê-su bảo: “Các anh không biết các anh xin gì! Các anh có uống nổi chén Thầy sắp uống, hay chịu được phép rửa Thầy sắp chịu không?” Các ông đáp: “Thưa được.” Đức Giê-su bảo: “Chén Thầy sắp uống, anh em cũng sẽ uống; phép rửa Thầy sắp chịu, anh em cũng sẽ chịu. Còn việc ngồi bên hữu hay bên tả Thầy, thì Thầy không có quyền cho, nhưng Thiên Chúa đã chuẩn bị cho ai thì kẻ ấy mới được.” Nghe vậy, mười môn đệ kia đâm ra tức tối với ông Gia-cô-bê và ông Gio-an. Đức Giê-su gọi các ông lại và nói: “Anh em biết: những người được coi là thủ lãnh các dân thì dùng uy mà thống trị dân, những người làm lớn thì lấy quyền mà cai quản dân. Nhưng giữa anh em thì không được như vậy: ai muốn làm lớn giữa anh em thì phải làm người phục vụ anh em; ai muốn làm đầu anh em thì phải làm đầy tớ mọi người. Vì Con Người đến không phải để được người ta phục vụ, nhưng là để phục vụ, và hiến mạng sống làm giá chuộc muôn người.”

LỊCH PHỤNG VỤ

- 20
- CHÚA NHẬT XXIX THƯỜNG NIÊN**
Is 53,10-11 / Hr 4,14-16 / Mc 10,35-45
(hoặc Mc 10,42-45) Chúa Nhật Truyền Giáo
Được cử hành thánh lễ cầu cho việc rao giảng
Tin Mừng cho các dân tộc
Is 60,1-6 / 1Tm 2,1-8 (hoặc Cv 1,3-8)
Mc 16,15-20 (hoặc Mt 28,16-20, Lc 24,44-53)
Quyên góp quỹ Truyền giáo của Tòa Thánh
Thánh Vịnh Tuần I

GIÁO LÝ CỘNG ĐỒNG:

H. Chúa Giê-su đã làm gì để chu toàn ý định cứu độ của Chúa Cha?

T. Chúa Giê-su đã tự nguyện hiến mình để chu toàn ý định cứu độ của Chúa Cha. (GLHT, 108)

CHIA SẺ:

- Chúa Giê-su đến trong trần gian “để thi hành ý muốn của Thiên Chúa” là cứu độ nhân loại (Ga 6,38). Trọn cả cuộc sống của Ngài được định hướng bằng Thánh ý của Chúa Cha đến nỗi Ngài coi “lương thực của Thầy là thi hành ý muốn của Đấng đã sai Thầy...” (Ga 4,34). Đứng trước cuộc khổ nạn đau thương, Ngài cảm thấy kinh hãi nên kêu lên: “Lạy Cha, xin cứu Con khỏi giờ này”, và ngay sau đó, Ngài lại thưa “Nhưng chính vì giờ này mà Con đã đến” (Ga 12,27). Ngài cũng đã khẳng định với các môn đệ: “Chén đấng Chúa Cha đã trao cho Thầy, lẽ nào Thầy chẳng uống!”. (Ga 18,11)

- Chúa Giê-su hoàn toàn vâng phục Thánh Ý Chúa Cha với tất cả tự do. Ngài xác quyết: “Mạng sống của Tôi không ai lấy đi được, nhưng chính Tôi tự ý hy sinh mạng sống mình. Tôi có quyền hy sinh và có quyền lấy lại...” (Ga 10,18). Chính vì thế, Con Thiên Chúa đã tự do tốt bậc khi Ngài tiến tới cái chết. (Ga 18,4-6; Mt 26,53)

- 21
- Thứ Hai - Ep 2,1-10 / Lc 12,13-21
- 22
- Thứ Ba - Ep 2,12-22 / Lc 12,35-38
- 23
- Thứ Tư - Ep 3,2-12 / Lc 12,39-48
Thánh Gioan Capestrano, Linh mục
- 24
- Thứ Năm - Ep 3,14-21 / Lc 12,49-53
Thánh Anton Maria Claret, Giám mục
- 25
- Thứ Sáu - Ep 4,1-6 / Lc 12,54-59
- 26
- Thứ Bảy - Ep 4,7-16 / Lc 13,1-9
- 27
- CHÚA NHẬT XXX THƯỜNG NIÊN**
Gr 31,7-9 / Dt 5,1-6 / Mc 10,46-52
Thánh Vịnh Tuần II

THÔNG BÁO

KHÓA HỌC DỰ BỊ HÔN NHÂN TỪ TỐI THỨ HAI 28/10/2024 – TỐI THỨ BẢY 2/11/2024

Để chuẩn bị cho những ai sắp lập gia đình, Giáo xứ sẽ mở khóa học Dự Bị Hôn Nhân từ 7:00 pm - 9:00 pm, từ ngày Thứ Hai 28/10/2024 đến Thứ Bảy 2/11/2024. Vậy nếu ai muốn học xin liên lạc tại Văn phòng (403) 262-1078, Cha Vượng (403) 479-4638, Cha Thông (403) 589-4040. Hạn chót vào ngày 27/10/2024. Đây là khóa học bắt buộc cho những ai sắp lập gia đình.

GIÁO PHẬN XIN TIỀN LẦN II CHO QUỸ T.I.A (TOGETHER IN ACTION)

Kính thưa quý Cụ, quý Ông Bà và Anh Chị Em, hàng năm Đức Cha thuộc Giáo phận Calgary xin từng người trong mỗi Giáo xứ cùng nhau giúp đỡ cho Giáo phận để chia sẻ cho những chương trình sinh hoạt cho Giáo phận. Năm nay, Giáo xứ chúng ta được Giáo phận xin giúp **\$28,000.00**. Trong 5 tuần qua chúng ta thu được **\$26,750.00**. Chúng con xin chân thành cảm ơn tấm lòng quảng đại của quý Ông Bà và Anh Chị Em. Kính tri ân.

GIÚP ĐỖ CHƯƠNG TRÌNH GIÁO DỤC CÔNG GIÁO TỈNH BANG ALBERTA

Hãy cùng chúng tôi kỷ niệm Ngày Chúa Nhật Giáo dục Công giáo vào ngày 19 và 20 tháng 10 năm 2024. Cùng với cộng đồng của chúng ta, hãy kết nối để giúp đỡ và tạ ơn Giáo dục Công giáo ở Alberta. Giáo xứ đã có phong bì gửi về các gia đình và trong học ghế. Hãy trở thành một phần của điều gì đó có ý nghĩa hơn! Sự đóng góp tận tâm của bạn sẽ mang lại cơ hội giáo dục vượt trội cho sinh viên Công giáo ở Calgary và địa phương. Để biết thêm thông tin, vui lòng truy cập www.thecccef.ca.

XIN PHÉP LÀNH TÒA THÁNH KỶ NIỆM 20, 25, 30, 35, 40, 45, 50, 60 NĂM HÔN PHỐI

Để chuẩn bị ngày lễ Thánh Gia 29/12/2024 năm nay, Chương Trình Thăng Tiến Hôn Nhân Gia Đình (A.C Phạm Thanh Sơn và Nguyễn Thị Thu Hà (403) 835-3728) nhận Tên Thánh, Gọi và Họ, số năm Hôn Phối để kịp xin phép lành bên Roma. Hạn chót là ngày 30/11/2024. Quý vị cũng có thể gửi thông tin đến quý Cha hoặc Văn Phòng. Kính báo.

1. Ô.B Phê-rô Nguyễn Đức Trinh & Maria Nguyễn Thị Lan 50 năm Hôn Phối (403) 569-0428.

KỶ NIỆM 40 NĂM THÀNH LẬP GIÁO XỨ, 10 NĂM KHÁNH THÀNH THÁNH ĐƯỜNG, 5 NĂM XÂY DỰNG LINH ĐÀI ĐỨC MẸ LA VANG

Kính thưa quý Cha, quý Tu sĩ và toàn thể Cộng đoàn Giáo xứ Thánh Vinh Sơn Liêm,
Năm 2025 là năm có nhiều dấu mốc lịch sử đặc biệt:

- 1. Kỷ niệm 40 năm thành lập Giáo Xứ.
- 2. Kỷ niệm 10 năm cung hiến Thánh Đường.

3. Năm Thánh của Giáo Hội Hoàn Vũ và 5 năm xây dựng Linh đài Đức Mẹ La Vang.

Nhân dịp này, Giáo xứ sẽ ra mắt một Đặc San như một món quà kỷ niệm nhằm mục đích:

- 1. Ghi lại những dấu ấn trong quá trình hình thành và phát triển của Giáo xứ.
- 2. Nêu ra những tâm tư nguyện vọng và dự phóng cho tương lai.

Để thực hiện được Đặc San này, chúng con rất mong được sự ủng hộ và đóng góp bài vở từ những tâm huyết của quý Cha Chánh xứ, Phó xứ, quý vị trong Hội Đồng Mục Vụ, Trưởng ban, Phó ban của các Ban, Ngành, Đoàn thể của Giáo xứ (ĐƯƠNG NHIỆM cũng như TIỀN NHIỆM), cùng tất cả quý ông bà, anh chị em nào có hảo ý tham gia viết bài cho Đặc San của Giáo xứ.

Mọi bài vở xin được:

- 1. Viết trên nền tảng Microsoft Word, bằng tiếng Việt có bỏ dấu.
- 2. Hạn chót nộp bài là ngày 31 tháng 3 năm 2025.
- 3. Bài viết xin gửi về cho Ban Biên Tập chúng con:

* Trưởng Ban Biên Tập: Cha Phó Martin Maria Nguyễn Huy Thông, email: martin.nguyen@calgarydiocese.ca - Phone (403) 589-4040.

* Phó Ban Biên Tập: Ông Chủ Tịch HDMV Paul. Nguyễn Ngọc Ánh, email: anhthuy216@gmail.com - Phone (587) 889-7907.

* Ban Thông Tin Báo Chí: Anh Giu-se Nguyễn Thanh Tùng, email: linhtung@shaw.ca - Phone (403) 827-5682.

Ban Biên Tập xin chân thành cảm ơn.

LỜI MỜI CỦA ĐOÀN HIỆP SĨ COLUMBUS

Đoàn Hiệp Sĩ Columbus của Giáo xứ Thánh Vinh Sơn Liêm đã hoạt động được 4 năm, phục vụ Giáo xứ trong những sinh hoạt hạn chế như Ban Tương Tế, mỗi năm chúng tôi phục vụ Stampede Barbeque, hai bữa cà phê sáng, và các sự kiện khác của Giáo xứ. Hiện tại nhân lực còn yếu nên không thể phục vụ trong những sinh hoạt lớn hơn. Chúng tôi ước mong có thêm sự cộng tác của quý ông và các anh trong Giáo xứ. Chúng tôi kính mời quý ông và các anh trên 18 tuổi đến dự khán buổi họp hàng tháng của chúng tôi lúc 12:15 pm Chúa Nhật ngày 20/10/2024 ở basement nhà thờ để tìm hiểu các sinh hoạt của chúng tôi.

Trân trọng kính mời.

CHƯƠNG TRÌNH GIỚI TRẺ TRONG THÁNG MÂN CÔI: CÙNG HỌC, CÙNG SINH HOẠT

1. Saturday, Oct 19th - JPIL regular biweekly event ~20-25 người - 7:00 pm đến 10:00 pm.
2. Friday, Oct 25th - JPIL x Diocese of Calgary/Father Troy's Thomas Aquinas event ~up to 50 người - 7:00 pm đến 11:00 pm.
3. Saturday, Oct 26th - JPIL Special Rosary making event (làm Tràng Hạt tháng 10) ~25-30 người - 7:00 pm đến 11:00 pm.

THÔNG BÁO CỦA BAN GIÚP LỄ

Kính thưa quý phụ huynh và các em lễ sinh,

Đầu Tháng 11 là lễ các thánh nam nữ và các đẳng linh hồn, Giáo xứ vẫn tổ chức viếng nghĩa trang để đọc kinh cho các linh hồn sau Thánh lễ 11 giờ sáng. Do đó, quý Cha và nhiều gia đình các em lễ sinh sẽ không tham dự sinh hoạt với các em sau Thánh lễ 11 giờ sáng được. Sau khi bàn luận với Cha xứ, bắt đầu năm nay Ban Giúp Lễ sẽ tổ chức mừng lễ quan thầy cho các em vào Chúa Nhật ngày 10/11/2024. Ban Giúp Lễ cũng sẽ gửi email đến quý phụ huynh các em lễ sinh để thông báo về việc thay đổi này. Xin quý phụ huynh nhắc nhở và đưa các em đến Thánh đường để tham dự Thánh Lễ 11 giờ sáng Chúa Nhật ngày 10 tháng 11 để cầu nguyện cho các em. Sau Thánh lễ, Ban Giúp Lễ xin mời toàn thể gia đình các em lễ sinh ở lại ăn trưa và sinh hoạt cùng các em bên hội trường.

CHUYỂN THÁNH LỄ 4:30 PM LÊN 4:15 PM THỨ BẢY HÀNG TUẦN TỪ NGÀY 2/11/2024

Kính thưa quý vị, kể từ ngày 4/9/2021, Đức Cha đã chấp thuận cho phép Giáo xứ mở lễ 4:30 pm các chiều Thứ Bảy cho Phụ Huynh và học sinh Giáo Lý Đức Tin, TNTT. Do hoàn cảnh ngày càng đông, sau Thánh lễ giữa 4:30 pm và 6:00 pm tạo ra sự nguy hiểm cho các em ra về hoặc người đến tham dự Thánh lễ 6:00 pm. Vào đầu tháng 9/2024, chúng con có xin Đức Cha dời lễ lên 15 phút để bảo đảm an toàn và thông thoáng cho giữa hai thánh lễ ngày càng đông này.

Ngày 17/10/2024, Đức Cha William McGrattan đang họp Thượng Hội Đồng Giám Mục tại Roma đã truyền cho Cha Nathan Siray (Trưởng ấn tòa Giám mục) viết thư chấp thuận cho Giáo xứ được chuyển lễ Giới Trẻ từ 4:30 pm lên 4:15 pm bắt đầu từ thứ Bảy ngày 2/11/2024. Sau đây là lời của thư Cha Nathan Siray:

"Good afternoon Fr Vuong, Bishop McGrattan asked that I follow up with you regarding your request to move your 4:30pm Saturday evening Children's Mass to 4:15pm. Bishop McGrattan approves your request and you can move the Mass to 4:15pm. God bless and I pray this Mass continues to be a blessing for the parents and children in your parish. Regards", Fr. Nathan Siray.

Xin quý vị thông cảm giúp cho việc chuyển giờ lễ này để đem lại sự an toàn và bình an cho mọi người. Kính tri ân.

HỌC HỎI VỀ THÁNH TOMA AQUINO VÀO BUỔI TỐI NGÀY 25/10/2024

Để hiểu biết thêm về Thánh Toma Aquino, vị Thánh Tiến Sĩ Hội Thánh thuộc Dòng Đa Minh, nhóm John Paul II sẽ tổ chức buổi học hỏi về vị Thánh này do Cha Nguyễn Troy trình bày bằng tiếng Anh vào ngày 25/10/2024.

- 6:00 pm: Thánh Lễ.
- 6:40 pm: bắt đầu buổi học.
- 8:40 pm - 10:00 pm: ăn uống, Karaoke.

Thân mời những người biết tiếng Anh và giới trẻ.

Xin liên lạc: Trí La (403) 803-5485.

LỄ CÁC THÁNH NGÀY 1/1/2024 VÀ LỄ CÁC LINH HỒN

1. Thứ Sáu Ngày 1/1/2024: Lễ Các Thánh Nam Nữ.

- Thánh lễ 11:00 am: Huynh đoàn Đa Minh hát lễ.
- Thánh lễ 6:00 pm: Ca đoàn Teresa TNTT hát lễ.

2. Thứ Bảy Ngày 2/11/2024: Lễ Các Linh Hồn.

- Thánh lễ 8:00 am: Cộng đoàn.
- Thánh lễ 9:30 am: Cộng đoàn.
- Chiều Thánh Thể 10:30 am và Thánh lễ 11:00 am (Hội Nuôi Dưỡng Ôn Gọi và Huynh đoàn hát lễ). Hôn xương Thánh Martino và bữa cơm \$0.

THANKSGIVING NGÀY 14/10/2024 THÀNH CÔNG TỐT ĐẸP

Kính thưa quý vị, ngoài sự sum họp từ gia đình ruột thịt trong ngày Lễ Tạ Ơn tại Canada, năm nay một gia đình thiêng liêng rộng lớn hơn đó là Giáo xứ đã tổ chức:

- Các Bạn Trẻ 3 nhóm: Ban Giáo Lý, TNTT và John Paul II chơi Volleyball chung với nhau.

- Lúc 4:30 pm: Cha xứ và đông đảo các gia đình đã đến Đất Thánh Chúa Chiên Lành và Đất Thánh Giáo xứ Thánh Vinh Sơn Liêm đọc kinh và thăm từng mộ phần từng gia đình.



Hình Ảnh Lễ Tạ Ơn, Viếng Đất Thánh, Thánh Lễ và Bữa Cơm Gia Đình tại Giáo xứ ngày 14/10/2024

- Lúc 6 :00 pm: Giáo xứ đã dâng Thánh Lễ Tạ Ơn có khoảng 400 người tham dự do Ca đoàn Thánh Teresa TNTT hát lễ.
- Sau lễ, bữa cơm gia đình do một số người giúp góp Gà Tây và thức ăn do Đoàn Hiệp Sĩ 14747 phục vụ, một số thiện nguyện viên chia sẻ thức ăn và 1 chương trình Karaoke thật ấn tượng cho ngày đại lễ. Xin Chúa trả công bội hội và chúc lành trên đất nước và nhất là Giáo xứ chúng ta.

TIỀN THU CHÚA NHẬT NGÀY 13/10/2024

* Thứ Bảy (12/10/2024):

Thánh Lễ 4:30 pm	\$850.00
Thánh Lễ 6:00 pm	\$1,030.00 + \$10 USD

* Chúa Nhật (13/10/2024):

Thánh Lễ 9:00 am	\$2,369.00 + \$20 USD
Thánh Lễ 11:00 am	\$1,885.00
Thánh Lễ 6:00 pm	\$2,695.00

CỘNG CÁC LỄ \$8,829.00 + \$30 USD

Quỹ Xây Dựng	\$440.00
Quỹ Bác Ái (TIA) Địa Phận	\$2,665.00 + \$30 USD
Chén Cơm St. Teresa (Đặng & Trâm)	\$500.00
Tiền Hoa Nến (#399)	\$100.00
Tiền Quảng Cáo (Kevin Huỳnh)	\$650.00
Rửa Tội John & Nhi (#80)	\$50.00
Canada Help	\$144.75
TỔNG CỘNG	\$13,378.75 + \$60 USD

ĐÓNG GÓP TRÊN \$50 CHÚA NHẬT NGÀY 13/10/2024

Số DB Họ và Tên	Số Tiền Đóng Góp
#214. A.C Nguyễn Thanh Phong & Tuyết	\$1,000.00
#248. A.C Nguyễn Thanh Tích & Huyền	\$540.00
#38. A.C Đặng Hữu Trí (Anthony)	\$520.00
#20. A.C Cao Đình Thái & Quyên	\$300.00

#122.	A.C Nguyễn Tuấn Anh & Nga	\$300.00	#522.	Ô.B Phạm Côi & Lan	\$50.00
#616.	A.C Nguyễn Vũ Hoàng & Thắm	\$220.00	#604.	Ô.B Đình Duy Thuần	\$50.00
#277.	Ô.B Phạm Văn Châu & Sâm	\$200.00	#755.	A.C Phan Liên Hoàng	\$50.00
#420.		\$200.00	#800.	A.C Hồ Tuấn	\$50.00
#297.	A.C Phạm Hoàng Trần Lưu & Thủy	\$150.00	#804.	A.C Bảo Hoàng	\$50.00
#502.	Cụ Bà Trần Thị Tho	\$150.00			
#421.	A.C Vuơ Hồng Ân & Lan	\$140.00			
#13.		\$100.00			
#46.	A.C Đình Quốc Hoàng & Diễm	\$100.00			
#147.	Ô.B Nguyễn Hùng Duy & Thùy	\$100.00			
#193.	Chị Nguyễn Mai	\$100.00			
#275.	A.C Nguyễn Xuân Hương	\$100.00			
#320.	A.C Phan Anh Quang Trường & Hiền	\$100.00			
#340.	A.C Trần Đức Tiến & Thủy	\$100.00			
#373.	A.C Trần Toàn Minh	\$100.00			
#399.	Ô.B Vũ Huỳnh Hiệp	\$100.00			
#80.	Chị Phạm Loan	\$70.00			
#121.	Ô.B Nguyễn Ngọc Ánh & Thủy	\$70.00			
#234.		\$70.00			
#285.	A.C Phạm Đức Hạnh	\$70.00			
#379.	A.C Trịnh Văn Hảo & Thơm	\$70.00			
#472.	A.C Nguyễn Cảnh	\$70.00			
#43.	Ô.B Đình Văn Hiến & Nhiệm	\$60.00			
#130.	A.C Nguyễn Ngọc Cẩn & Vui	\$60.00			
#304.	A.C Phạm Văn Thắng & Tú	\$60.00			
#568.	Chị Nguyễn Thị Mộng Ngọc	\$60.00			
#714.	A.C Phạm Hoài Nam	\$60.00			
#756.	A.C Lê Khắc Tiến & Bích Ngọc	\$60.00			
#459.	A.C Trần Văn Quang & Tâm	\$55.00			
#177.	Ô.B Nguyễn Kim Khánh & Diệp	\$50.00			
#199.	A.C Nguyễn Hữu Nam	\$50.00			
#258.	A.C Nguyễn Hoàng Tùng & Hằng	\$50.00			
#300.	A.C Phạm Thanh Sơn & Thu Hà	\$50.00			
#308.		\$50.00			
#324.	Ô.B Tạ Văn Chí & Sa	\$50.00			
#338.	Ô.B Trần Văn Dũng & Thúy	\$50.00			
#343.	A.C Trần Quang Hà & Thảo	\$50.00			
#423.	A.C Nguyễn Thanh Hùng & Lan	\$50.00			
#456.	A.C Đoàn Thanh Bình & Hương	\$50.00			

*Xin Chân Thành Tri Ân Những Nghĩa Cử Cao Đẹp,
Tâm Lòng Bác Ái Và Thương Xót Bao La Của Quý Vị.*

DANH SÁCH NHỮNG NGƯỜI QUA ĐỜI

Quý Cha sẽ dâng lễ 6 giờ chiều mỗi ngày theo ngày mất của từng người trong Giáo xứ. Kính mời quý gia đình có những người thân trong danh sách này, bớt chút thời gian đến hiệp dâng thánh lễ cầu nguyện cho họ.

1. Cụ Bà Maria Trần Thị Hạt, 87 tuổi. Mất ngày 19/10/2008, dâng lễ chiều Thứ Bảy ngày 19/10/2024.
2. Cô Julie Trần Thanh Tâm, 25 tuổi. Mất ngày 19/10/2015, dâng lễ chiều Thứ Bảy ngày 19/10/2024.
3. Ông Augustinô Đoàn Văn Sinh, 71 tuổi. Mất ngày 20/10/2000, dâng lễ chiều Chúa Nhật ngày 20/10/2024.
4. Cụ Ông Phê-rô Trần Văn Chương, 86 tuổi. Mất ngày 20/10/2012, dâng lễ chiều Chúa Nhật ngày 20/10/2024.
5. Bà Maria Nguyễn Thị Loan, 75 tuổi. Mất ngày 21/10/2009, dâng lễ chiều Thứ Hai ngày 21/10/2024.
6. Cụ Bà Maria Nguyễn Thị Trương, 90 tuổi. Mất ngày 22/10/2014, dâng lễ chiều Thứ Ba ngày 22/10/2024.
7. Cụ Bà Maria Lê Thị Võ, 91 tuổi. Mất ngày 23/10/2010, dâng lễ chiều Thứ Tư ngày 23/10/2024.
8. Ông Giuse Đoàn Hữu Khải, 77 tuổi. Mất ngày 24/10/2011, dâng lễ chiều Thứ Năm ngày 24/10/2024.
9. Ông Giuse Trần Danh Thông, 72 tuổi. Mất ngày 24/10/2009, dâng lễ chiều Thứ Năm ngày 24/10/2024.
10. Cụ Bà Anna Huỳnh Thị Nhường, 92 tuổi. Mất ngày 31/10/2017, dâng lễ chiều Thứ Năm ngày 31/10/2024.
11. Cụ Bà Maria Lương Thị Nho, 81 tuổi. Mất ngày 31/10/2012, dâng lễ chiều Thứ Năm ngày 31/10/2024.
12. Cụ Ông Phê-rô Ninh Văn Tú, 92 tuổi. Mất ngày 31/10/2020, dâng lễ chiều Thứ Năm ngày 31/10/2024.

GIÊ-SU, MA-RI-A, GIU-SE
Con Mến Yêu, Xin Cứu Rỗi Các Linh Hồn